

ПОЗИВ ЗА ПОДНОШЕЊЕ ПОНУДЕ

На основу: члана 38, став 3, члана 32, члана 55, став 1, тачке 2) и 4), Прилога 3Б и 3Д Закона о јавним набавкама („Сл. Гласник РС“ бр. 124/2012), и Одлуке Председника градске општине Савски венац о покретању поступка јавне набавке број: I-03-06-7.21/2014 од 27.01.2014.године

ГРАДСКА ОПШТИНА САВСКИ ВЕНАЦ

Ул. Кнеза Милоша 69, Београд

www.savskivenac.rs

упућује

П О З И В

за учешће на Конкурсу за дизајн организованом као поступак који претходи додели уговора о јавној набавци **услуга:**

ИЗРАДА ИДЕЈНОГ РЕШЕЊА И ИЗВОЂЕЊЕ СПОМЕН ОБЕЛЕЖЈА ПОСВЕЋЕНОГ ЖРТВАМА ХОЛОКАУСТА У КАМИОНУ ГАСНОЈ КОМОРИ - „ДУШЕГУПКИ“, 1942. ГОДИНЕ

ВРСТА НАРУЧИОЦА: Државна управа

БРОЈ НАБАВКЕ: 1/2014

ВРСТА ПОСТУПКА: Конкурс за дизајн организован као поступак који претходи додели уговора о јавној набавци услуга. Супсидијарно се примењују правила отвореног поступка

ПРЕДМЕТ ЈАВНЕ НАБАВКЕ

Назив из општег речника набавке: 71230000 организација архитектонских конкурса за нацрте.

Опис предмета набавке: Предмет набавке је израда идејног решења и извођење спомен обележја посвећеног жртвама масовних убиства јеврејских жена и деце у камиону гасној комори „душегупки“, на месту одигравања злочина, у Улици Браће Крсмановић 2а на основу првонаграђеног идејног решења.

Спровођење конкурса за дизајн и додела награда за идејно решење, претходи додели уговора о јавној набавци услуга, тако да се уговор додељује првонаграђеном учеснику на конкурс. Према начину и предаји рада, Конкурс је анонимни.

ОПИС И ЗАХТЕВ У ВЕЗИ ДИЗАЈНА, ОДНОСНО ПРОЈЕКТА:

Идејно решење Спомен обележја треба да испуњава следеће услове:

- **да осмишљава целокупни задати простор за спомен обележје**, тако да спомен обележје буде позиционирано унутар задатог простора површине 5,77м², 3 x 2м, између тротоара Улице браће Крсмановића и оgrade дворишта КЦ „Град“; спомен обележје може бити произвољне висине, а целокупан задати простор мора бити осмишљен као јединствена целина, уколико само спомен обележје не испуњава целу површину задатог простора (као инсталација или објект).

- **пуна слобода у погледу стила израде** (реализам, апстракција, итд.) **и структуре** (плоча, фигура, објекат, инсталација, итд.);
- материјал предвиђен за израду спомен обележја мора бити: **трајни материјал, а саставни део идејног решења је и техничка осмишљеност премештања спомен обележја на другу локацију у случају потребе.**
- у идејно решење спомен обележја **неопходно је на адекватан визуелни начин укључити текст, тако да се предвиди простор за двојезичну садржину (на српском и хебрејском језику), који гласи:**

„На путу смрти од Јеврејског логора Земун (Judenlager Semlin) на Београдском сајмишту до стратишта у Јајинцима овде је почињала агонија јеврејских жена и деце заточеника овог логора. Од краја марта до 10. маја 1942. у камиону – гасној комори убијено их је око 6.300, а Србија је постала једно од првих немачких окупационих подручја у Европи на којем је спроведено нацистичко „коначно решење јеврејског питања“ (Холокауст).“

НАЧИН И РОК ЗА ПРЕДАЈУ ДИЗАЈНА, ОДНОСНО ПРОЈЕКТА:

Учесници на конкурс су обавезни да у року одређеном за предају дизајна, односно идејног решења, доставе **понуду која се састоји из делова:**

1. **Конкурсни рад**
2. **Затворена коверта са подацима о учеснику на конкурс и доказима о испуњавању услова за учешће у поступку јавне набавке**

1. **Конкурсни рад** треба обавезно да садржи:

а) Текстуални део:

- Образложење идејног решења на највише две стране, са умањеним графичким приказом решења на А4 формату, у пет примерка. Текст треба да садржи информацију о основној идеји, концепту и примењеном материјалу за израду обележја.
- Процена цене извођења спомен обележја по ставкама израђена у динарима. Процена цене састоји се из:
 - дела на име ауторског хонорара (процена се даје у бруто исказу);
 - дела који се односи на занатске трошкове извођења спомен обележја (ливница, каменорезац, или сл) који се исказује у виду техничке спецификације – опис по позицијама, јединичним ценама, количинама и који се даје у бруто исказу; описом позиције обухватити трошкове материјала и трошкове извођења;
 - дела који се односи на остале или зависне трошкове (трошкови превоза, постављања на предвиђено место, евентуалне трошкове осветљења, елемената хортикултуре, додатих електричних инсталација и др.).

Процена цене извођења, без ауторског хонорара, не може прећи износ вредност од укупно 1.000.000 динара; део процене цене на име ауторског хонорара не може прећи вредност од 250.000,00 динара (све у бруто исказу).

- б) **Гرافички део** / прилози распоређени на формату димензија до 100 x 70cm:

- Ситуација са решењем партера задатог простора и окружења (приказ из птичије перспективе) са назначеним осветљењем и евентуалним елементима хортикултуре, додатним електричним инсталацијама и слично). Размера плана терена је 1:100 шире окружење и 1:25 непосредно окружење (оба приказа су саставни део конкурсне документације);
- Цртеж, фотомонтажа, или компјутерска графика решења унутар задатог простора, у размери са окружењем, који јасно представља идеју аутора;
- Додатни материјал по потреби: детаљи и слично.

в) Опрема Конкурсног рада:

- Конкурсни рад, односно сви графички и текстуални прилози морају бити на српском језику;
- Конкурсни рад мора имати списак свих прилога, а сви прилози морају бити означени ауторском шифром по избору, од 5 слова и / или бројева у горњем десном углу;
- Сви графички прилози достављају се на формату до 100 x 70цм, са списком свих графичких прилога и шифром у горњем десном углу;
- Сви текстуални прилози достављају се на А4 формату у 5 (пет) примерка, означени шифром у горњем десном углу. Листови треба да су нумерисани на начин: „страна ___ од _____ страна“;
- Уз Конкурсни рад, сви учесници на конкурс обавезни су да доставе и CD са назначеном шифром на којем су сви графички прилози дати у PDF или JPG формату, у резолуцији 300. Посебно назначити графичке прилоге којима аутор жели да буде представљен у каталогу пристиглих радова, чије је штампање планирано након завршетка конкурса.
- Графички и текстуални прилози и CD пакују се у непрозирну мапу димензија до 100 x 70 цм, која је у горњем десном углу видно означена ауторском шифром. **У конкурсном раду не сме се нигде појавити име аутора или било какав препознатљив знак који би се косио са захтевом анонимности конкурса.**

г) Документација коју наручилац обезбеђује учесницима на Конкурсу:

- Конкурсна документација са Програмом Конкурса као њеним саставним делом;
- Историјски осврт на догађаје везане за убиства цивила у камиону – гасној комори – Меморијализација места страдања заточеника на Београдском сајмишту (1941-1944);
- План терена – шира ситуација у одговарајућој размери и ужа ситуација у Р=1:20;
- Увид у фотографије простора (у просторијама Наручиоца по захтеву аутора).

2. Затворена коверта са назнаком на лицу коверте: “учесник на конкурс” и ауторском шифром у горњем десном углу ковертена треба обавезно да садржи:

- основне податке о учеснику на конкурс према Упутству за сачињавање понуде које је саставни део Конкурсне документације.
- Доказе о испуњености услова за учешће у поступку јавне набавке према Упутству за доказивање испуњености услова које је саставни део Конкурсне

документације и остале прилоге по захтеву наручиоца ближе описане у Упутству за сачињавање понуде;

- У овој коверти учесник може да достави и Изјаву којом не пристаје на објаву имена аутора након завршетка Конкурса, ако рад не буде награђен. Уколико таква изјава изостане, сматраће се да аутор пристаје на каснију објаву имена. Затворену Коверту са подацима о учеснику и доказима о испуњавању услова за учешће у поступку јавне набвке отвара Жири након извршене селекције награђених шифраних радова.

Сви делови понуде се достављају у затвореној коверти, кутији, или сл., затвореној на начин да се може са сигурношћу тврдити да се отвара први пут, поштом на адресу:

– Градска општина Савски венац, ул.Кнеза Милоша бр. 69, 11000 Београд,
или

– непосредно сваког радног дана од 8-16 часова преко писарнице Општине,

у року од 30 (тридесет) дана од дана објаве позива 28.01.2014. године, а најкасније до последњег дана **27.02.2014. године** до 12,00 часова. Благовремена је понуда која, без обзира на начин подношења, пристигне наручиоцу до датума и часа назначених у позиву. Понуда која је поднета по истеку наведеног датума и часа, сматраће се неблаговременом и Наручилац ће по окончању поступка отварања понуда, вратити понуду неотворену понуђачу, са назнаком да је поднета неблаговремено. Неблаговремене и незатворене понуде неће бити разматране. На лицу коверте уноси се назнака: **Градска општина Савски венац, Београд, Кнеза Милоша 69“, ”не отворати“ и „ПОНУДА за јавну набавку: „КОНКУРС ЗА ДИЗАЈН** организован као поступак који претходи додел уговора о јавној набавци услуга: **ИЗРАДА ИДЕЈНОГ РЕШЕЊА И ИЗВОЂЕЊЕ СПОМЕН ОБЕЛЕЖЈА ПОСВЕЋЕНОГ ЖРТВАМА ХОЛОКАУСТА У КАМИОНУ ГАСНОЈ КОМОРИ - „ДУШЕГУПКИ“, 1942. ГОДИНЕ“, број набавке: 1/2014.**

На полеђини коверте/кутије уписује се ауторска шифра којом су означени сви делови у садржини понуде.

ПОСЕБНА НАПОМЕНА АКО ЈЕ УЧЕШЋЕ РЕЗЕРВИСАНО ЗА ОДРЕЂЕНУ ПРОФЕСИЈУ

У складу са захтевом наручиоца да се Понуда учесника на конкурс односи на: израду идејног решења, ауторско извођење спомен обележја на основу понуђеног идејног решења и занатску финализацију извођења спомен обележја, учесници на Конкурсу треба да задовоље минималан и довољан кадровски капацитет:

- ликовни или примењени уметници који иза себе имају најмање једну самосталну изложбу скулптура, или инсталација у једном од реномираних галеријских простора у Србији или,
- архитекте са лиценцом број 300 или,
- ауторски тимови са минимум једним чланом који испуњава један од услова: да је ликовни или примењени уметник који иза себе има најмање једну самосталну изложбу скулптура, или инсталација у једном од реномираних галеријских простора у Србији, или да је архитекта са лиценцом број 300 и
- Увид у фотографије простора (у просторијама Наручиоца по захтеву аутора).

Учесници у Конкурсу који испуњавају наведене услове, дужни су да у понуди доставе доказе о испуњености додатних услова за учешће у поступку јавне набавке према упутству за доказивање наведеном у тачки 4. Конкурсне документације. Докази се прилажу у затвореној шифрираној коверти са назаном : „учесник на Конкурсу“.

КРИТЕРИЈУМ ЗА ОЦЕНУ ДИЗАЈНА, ОДНОСНО ПРОЈЕКТА:

- Оригиналност и ликовни квалитет понуђеног идејног решења;
- меморијални квалитет предложеног решења (понуђено решење мора визуелно и / или концептуално да асоцира на догађај који је повод постављања спомен обележја).

ЖИРИ: Наручилац именује жири у саставу:

1. Др Никола Шуица, историчар уметности, теоретичар и ликовни критичар, представник Савеза јеврејских општина, председник Жирија
2. Никола Пешић, магистар уметности – вајарства, члан Жирија
3. др Милан Кољанин, виши научни сарадник на Институту за савремену историју, члан Жирија
4. мр Јасмина Ђокић, архитекта, ГО Савски венац, члан Жирија
5. Марија Божић, дипломирани правник

Одлука Жирија обавезује наручиоца да у даљем току поступка јавне набавке закључи уговор о јавној набавци услуга извођења спомен обележја посвећеног жртвама масовних убиства јеврејских жена и деце у камиону гасној комори „душегупки“, на месту одигравања злочина, у Улици Браће Крсмановић 2а првонаграђеном учеснику на Конкурсу

Само понуда учесника у Конкурсу која испуњава услове за учешће одређене у Закону о јавним набавкама („Сл. Гласник РС“ бр 124/2012) и у тачки 4. Конкурсне документације, сматраће се прихватљивом и биће вреднована на основу критеријума за оцену дизајна, односно пројекта.

НАГРАДЕ: Наручилац додељује 3 (три) награде у нето износу од укупно 350.000 динара и то:

- I награда: 250.000,00 динара;
- Две II награде: по 50.000,00 динара;

Исплату награда ће у бруто износу сносити наручилац.

Жири задржава право да не додели предвиђене награде, уколико сматра да пристигли конкурсни радови не задовољавају предвиђене захтеве.

Завршетком Конкурса, као дела поступка јавне набавке и доделом награда, престају све обавезе наручиоца према другонаграђеним учесницима. Њихови радови остају власништво наручиоца који их може користити у целисти, или у појединостима, уз поштовање ауторских права учесника конкурса. Првонаграђеном учеснику на Конкурсу додељује се уговор о јавној набавци услуга, под условима предвиђеним Конкурсном документацијом наручиоца, а идејно решење и изведено спомен обележје постаје власништво наручиоца.

УВИД И ПРЕУЗИМАЊЕ КОНКУРСНЕ ДОКУМЕНТАЦИЈЕ: Увид и преузимање Конкурсне документације заинтересовани учесници на Конкурсу могу да изврше сваког дана рока за подношење понуда:

- на адреси: Градска општина Савски венац, ул. Кнеза Милоша бр. 69, Пријемна канцеларија (у улазном холу приземља зграде), радним данима од 9 до 15 часова;
- са Портала управе за јавне набавке: www.portal.ujn.gov.rs
- са интернет странице наручиоца: www.savskivenac.rs

АДРЕСА И ИНТЕРНЕТ АДРЕСА ДРЖАВНОГ ОРГАНА ИЛИ ОРГАНИЗАЦИЈЕ, ОДНОСНО ОРГАНА ИЛИ СЛУЖБЕ ТЕРИТОРИЈАЛНЕ АУТОНОМИЈЕ ИЛИ ЛОКАЛНЕ САМОУПРАВЕ ГДЕ СЕ МОГУ БЛАГОВРЕМЕНО ДОБИТИ ИСПРАВНИ ПОДАЦИ О ПОРЕСКИМ ОБАВЕЗАМА, ЗАШТИТИ ЖИВОТНЕ СРЕДИНЕ, ЗАШТИТИ ПРИ ЗАПОШЉАВАЊУ, УСЛОВИМА РАДА И СЛ.

Подаци о пореским обавезама могу се добити у Пореској управи, Министарства финансија и привреде, Република Србија, ул. Саве Машковића 3-5, Београд, www.poreskauprava.gov.rs

Подаци о заштити животне средине се могу добити у Агенцији за заштиту животне средине, ул. Руже Јовановића 27/а, Београд, www.sepa.gov.rs и у Немањиној 22-26, Београд, www.merz.gov.rs

Подаци о заштити при запошљавању и условима рада се могу добити у Министарству рада, запошљавања и социјалне политике, ул. Немањина бр.22-26, Београд, www.minrzs.gov.rs.

МЕСТО, ВРЕМЕ И НАЧИН ОТВАРАЊА ПОНУДА: Отварање понуда је јавно и обавиће се одмах по истеку рока за подношење понуда, **27.02.2014.год. у 13.00 сати** у просторијама ГО Савски венац у ул. Кнеза Милоша бр.69. Отварању понуда могу да присуствују сва заинтересована лица. Представници учесника на Конкурсу који желе активно да учествују у поступку отварања понуда, дужни су да пре почетка отварања понуда предају Жирију овлашћења за учествовање у поступку отварања понуда.

РОК ЗА ДОНОШЕЊЕ ОДЛУКЕ О ДОДЕЛИ УГОВОРА. Одлука о додели уговора донеће се у року од 25 дана од јавног отварања понуда.

Лице за контакт: Љиљана Љубић Кулунџић, факс 011/2061-793, e-mail: ljubiclj@savskivenac.rs